

Инструкция за потребителя

Хладилник

R 09SM-TT000EN

Съдържание	
1. Информация за безопасност	страница 1~9
2. Преглед	страница 10
3. Обръщаема врата	страница 11~13
4. Монтиране	страница 14 ~15
5. Ежедневна употреба	страница 16~18

В интерес на вашата безопасност и за да осигурите правилната употреба, преди да монтирате и използвате уреда за първи път, прочетете внимателно това Ръководство за потребителя, включително неговите съвети и предупреждения. За да избегнете ненужни грешки и злополуки, важно е да се уверите, че всички хора, които използват уреда, са напълно запознати с неговата работа и функции за безопасност. Запазете тези инструкции и се уверете, че те остават с уреда, ако бъде преместен или продаден, така че всеки, който го използва през целия му експлоатационен цикъл, да бъде надлежно информиран относно употребата и безопасността на уреда. За безопасността на живота и имуществото спазвайте предпазните мерки от тези Инструкции на потребителя, тъй като производителят не носи отговорност за щети, причинени от пропуск.

Безопасност за децата и уязвимите хора

- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и лица с намалени физически, сетивни или умствени способности, или липса на опит и познания, ако са били под наблюдение или са били инструктирани относно използването на уреда по безопасен начин и разбират свързаните с това опасности.
- Деца на възраст от 3 до 8 години имат право да зареждат и изпразват този уред.
- Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че не си играят с уреда.
- Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се извършват от деца, освен ако не са на възраст над 8 години и са под надзор.
- Съхранявайте всички опаковки далеч от деца. Съществува риск от задушаване.

- Ако отвеждате уреда като отпадък, извадете щепсела от контакта, отрежете свързващия кабел възможно най-близо до уреда и свалете вратата, за да предотвратите токов удар или да се затворят в него играещи деца.
- Ако този уред е с магнитни уплътнения на вратата и трябва да замените по-стар уред с пружинена ключалка на вратата или капака, не забравяйте да направите тази пружинена заключалка неизползваема, преди да изведете стария уред като отпадък. Това ще предотврати превръщането му в смъртоносен капан за децата.

Обща информация за безопасност

 **Предупреждение!** Пазете вентилационните отвори, в корпуса на уреда или във вградената конструкция, свободни от препятствия.

 **Предупреждение!** Не използвайте механични устройства или други средства за ускоряване на процеса на размразяване, различни от препоръчаните от производителя.

 **Предупреждение!** Не повреждайте веригата на хладилния агент.

 **Предупреждение!** Не използвайте други електрически уреди като машини за сладолед вътре в хладилни уреди, освен ако не са одобрени за тази цел от производителя.

 **Предупреждение!** Не докосвайте електрическата крушка, ако тя е била включена за дълъг период от време, защото тя би могла да бъде много гореща.¹⁾

¹⁾ Ако има осветление в отделението.

 **Предупреждение!** Когато позиционирате уреда, се уверете, че захранващият кабел не е притиснат или повреден.

 **Предупреждение!** Не поставяйте няколко преносими контакта (изходи или преносими захранващи устройства) в задната част на уреда.

- Не съхранявайте експлозивни вещества като аерозолни флакони със запалими горива в този уред. Хладилният агент изобутан (R-600a) се съдържа в охладителната верига на уреда, природен газ с високо ниво на екологична съвместимост, който въпреки това е запалим.
- По време на транспортиране и монтаж на уреда се уверете, че нито един от компонентите на охладителната верига не е повреден. (Избягвайте открит пламък и източници на запалване. Проветрете добре помещението, в което се намира уредът).
- Опасно е да променят спецификациите или да модифицират този уред по какъвто и да е начин. Всяка повреда на кабела може да причини късо съединение, пожар и/или токов удар.

Този уред е предназначен за използване в домакинството и подобни приложения, като например кухненски помещения за персонала в магазини, офиси и други работни среди, фермерски къщи и от клиенти в хотели, мотели и други среди от жилищен тип, среди тип нощувка и закуска, кетъринг и подобни нетърговски приложения.

 **Предупреждение!** Всички електрически компоненти като щепсел, захранващ кабел, компресор и други трябва да бъде заменяни от сертифициран сервизен агент или квалифициран сервизен персонал.

 **Предупреждение!** Електрическата крушка, доставена с този уред, е „крушка за специална употреба“, която може да се използва само с доставения уред. Тази лампа със специална употреба не може да се използва за домашно осветление. ¹⁾

- Захранващият кабел не трябва да се удължава.
- Уверете се, че щепселът не е счупен или повреден от задната част на уреда. Счупен или повреден щепсел може да прегрее и да причини пожар.
- Уверете се, че можете да стигнете до щепсела на уреда.
- Не дърпайте захранващия кабел.
- Ако контактът на щепсела на захранването е разхлабен, не поставяйте щепсела. Съществува риск от токов удар или пожар.
- Не трябва да работите с уреда без лампата.
- Този уред е тежък. Трябва да се внимава при преместването му.
 - Не изваждайте и не докосвайте артикули от отделението на фризера, ако ръцете ви са влажни/мокри, тъй като това може да причини ожулвания на кожата или наранявания от замръзване/заледяване.
- Избягвайте продължително излагане на уреда на пряка слънчева светлина.

Ежедневна употреба

- Не поставяйте горещи предмети върху пластмасовите части на уреда.
- Не поставяйте хранителни продукти директно срещу задната стена.

1) Ако има осветление в отделението.

- Замразената храна не трябва да се замразява повторно, след като е била размразена.¹⁾
- Съхранявайте предварително опаковани замразени храни в съответствие с инструкциите на производителя на замразени храни.¹⁾
Препоръките за съхранение на производителя на уреда трябва да се спазват стриктно.
- Обърнете се към съответните инструкции.
- Не поставяйте газирани напитки във фризерното отделение, тъй като те създават натиск върху контейнера, който може да причини експлозия, което да доведе до повреда на уреда.¹⁾
- Сладоледи, увити във фолио, могат да причинят наранявания от замръзване, ако се консумират направо от уреда.¹⁾
- За да избегнете развалянето на храната, моля, спазвайте следните инструкции:
- Отварянето на вратата за дълги периоди може да доведе до значително повишаване на температурата в отделенията на уреда.
- Почиствайте редовно повърхности, които могат да влязат в контакт с храна и достъпни дренажни системи.
- Почистете резервоарите за вода, ако не са използвани за 48 часа; промийте водната система, свързана с водно захранване, ако вода не е източвана в продължение на 5 дни.
- Съхранявайте суровото месо и риба в подходящи съдове в хладилника, така че да не влизат в контакт или от тях да капе върху друга храна.
- Отделения с 2 звезди за замразени храни (ако има такива в уреда) са подходящи за съхранение на предварително замразени храни, съхранение или приготвяне на сладолед, и приготвяне на кубчета лед.

1) Ако има фризерно отделение.

2) Ако има отделение за съхраняване на свежа храна.

- Отделенията с 1, 2 и 3 звезди (ако има такива в уреда) не са подходящи за замразяване на пресни храни.
- Ако уредът е оставен празен за дълги периоди от време, изключете го, размразете, почистете, подсушете и оставете вратата отворена, за да предотвратите образуването на плесен в уреда.

Полагане на грижи и почистване

- Преди извършване на работи по поддръжка изключете уреда и извадете щепсела от контакта.

Не почиствайте уреда с метални предмети.

- Не използвайте остри предмети за отстраняване на скреж от¹⁾

уред. Използвайте пластмасова стъргалка.

- Редовно проверявайте дренажната система в хладилника за размразена вода. Ако е необходимо, почистете дренажа.

Ако дренажът е запушен, водата ще се събере в дъното на уреда.²⁾

Монтиране

Важно! За електрическо свързване внимателно следвайте инструкциите, посочени в конкретните параграфи.

- Разопаковайте уреда и проверете дали има повреди по него. Не свързвайте уреда, ако е повреден. Съобщете незабавно за възможни щети на мястото, където сте го закупили. В такъв случай запазете опаковката.

1) Ако е налично фризерно отделение.

2) Ако е налично отделение за съхраняване на свежа храна.



- Препоръчително е да изчакате поне четири часа, преди да свържете уреда, за да позволите на маслото да потече обратно в компресора.
- Около уреда трябва да има адекватна циркулация на въздуха, нейната липсата води до прегряване. За да постигнете достатъчна вентилация, следвайте инструкциите, свързани с монтажа.
- Когато е възможно, разделителите на продукта трябва да са срещу стената, за да се избегне докосване или захващане на топли части (компресор, кондензатор), за да се предотврати евентуално изгаряне.
- Уредът не трябва да се намира близо до радиатори или печки.
- Уверете се, че щепселът е достъпен след инсталирането на уреда.

Сервизно обслужване

- Всяка електрическа работа, необходима за обслужване на уреда, трябва да се извършва от квалифициран специалист-електротехник или компетентно лице.
- Този уред трябва да се обслужва от Оторизиран сервизен център и трябва да се използват само оригинални резервни части.

Пестене на енергия

- Не поставяйте гореща храна в уреда;
- Не опаковайте храната близо една до друга, тъй като това пречи на циркулацията на въздуха;
- Уверете се, че храната не допира задната на отделението(-та);



- Ако спре електричеството, не отваряйте вратата(-те);
- Не отваряйте често вратата (-те) ;
- Не дръжте вратата(-те) отворени за твърде дълго време;
- Не настройвайте термостата на надвишаване ниски температури;
- Всички аксесоари, като чекмеджета, рафтове, поставки, трябва да се държат там за по-ниска консумация на енергия.

Защита на околната среда



Този уред не съдържа газове, които биха могли да повредят озоновия слой, нито в охладителната му верига, нито в изолационните материали. Уредът не трябва да се отвежда заедно с битовите отпадъци. Изолационната пяна съдържа запалими газове: Уредът трябва да бъде отвеждан като отпадък в съответствие с разпоредбите за уреда, които трябва да получите от местните власти. Не трябва да повреждате охлаждащия модул, особено топлообменника.

Материалите, използвани в този уред, означени със символа  са рециклируеми.

Символът върху уреда или върху неговата опаковка показва, че този уред не може да се третира като битов отпадък. Вместо това трябва да се отнесе до подходящия пункт за събиране на рециклируемо електрическо и електронно оборудване.



Гарантирайки, че този продукт е отведен правилно като отпадък, вие ще помогнете за предотвратяване на потенциални отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве, което иначе би могло да бъде причинено от неправилно отвеждане като отпадък на този уред. За по-подробна информация относно рециклирането на този уред, моля, свържете се с местния съвет, службата за отвеждане на битови отпадъци или магазина, от който сте закупили уреда.



Опаковъчни материали

Материалите със символа са рециклируеми.

Отведете опаковката като отпадък в подходящи контейнери за рециклиране.

Отвеждане на уреда като отпадък

1. Изключете щепсела от контакта.
2. Отрежете захранващия кабел и го отведете като отпадък.



Предупреждение! По време на използване, сервизно обслужване и отвеждане на уреда като отпадък, моля, обърнете внимание на символа, подобен на символа от лявата страна, който се намира на гърба на уреда (задан панел или компресор) и е с жълт или оранжев цвят.

Това е символ за предупреждение за опасност от пожар. Има запалими материали в тръбите на хладилния агент и компресора.

Моля, бъдете далеч от източника на огън по време на употреба, обслужване и отвеждане на уреда като отпадък.

Преглед



Забелжка: Горното изображение е само за референция.

Обръщаема врата

Необходими инструменти:

Philips отвертка, плоска отвертка, шестостен гаечен ключ.

Уверете се, че уредът е изключен и изпразнен.

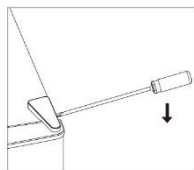
За да свалите вратата, е необходимо да наклоните уреда назад. Трябва да поставите уреда върху твърда повърхност, така че да не се плъзга по време на процеса на обръщане на вратата.

Всички свалени части трябва да се запазят, за да се извърши повторното монтиране на вратата.

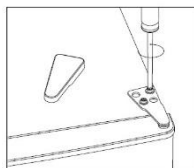
Не поставяйте уреда хоризонтално, тъй като това може да повреди охладителната система.

По-добре е **2-ма** души да работят с уреда по време на монтажа.

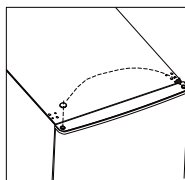
1. Свалете горния десен капак на пантата.



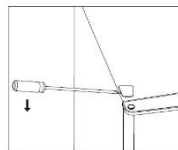
2. Развийте винтовете. След това свалете скобата на пантата.



3. Свалете горния ляв капак на винта.

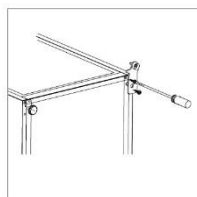


4. Преместете металния капак от лявата към дясната страна. След това повдигнете горната врата и я поставете върху подплатена повърхност, за да я предпазите от надраскване.

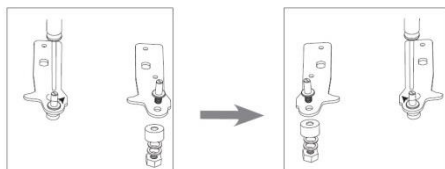


Обръщаема врата

5. Развийте долната панта. След това свалете регулируемите крачета от другата страна.



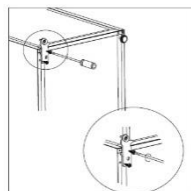
6. Развийте и свалете щифта на долната панта с плоски отвертки, обърнете скобата и сменете щифта.



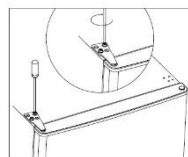
Развийте

Завийте

7. Поставете отново скобата, монтираща щифта на долната панта. Сменете регулируемите краче.

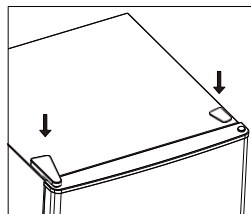


8. Поставете вратата обратно. Уверете се, че вратата е подравнена хоризонтално и вертикално, така че уплътненията да са затворени от всички страни, преди окончателно да затегнете горната панта.
9. Поставете скобата на пантата и я завийте към горната част на уреда.
10. Използвайте гаечен ключ, за да затегнете, ако е необходимо.

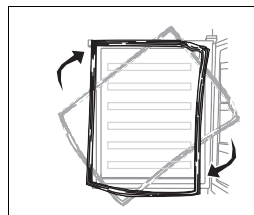


Обръщаема врата

11. Поставете обратно капака на пантата и завийте капака.



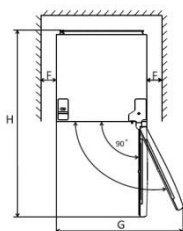
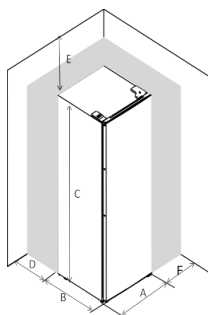
12. Свалете уплътненията на вратата на хладилника и след това ги поставете след завъртане.



Монтиране

Изискване за пространство

- Осигурете достатъчно място за отваряне на вратата.

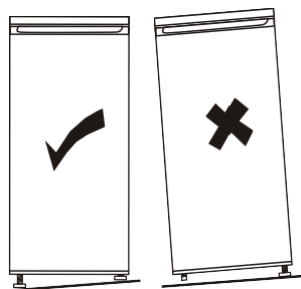
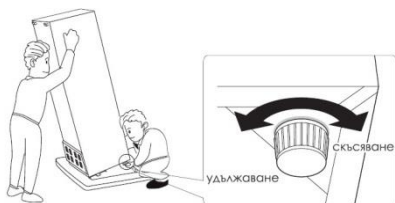


A	480
B	450
C	850
D	min= 0
E	min=50
F	min=50
G	960
H	930

Нивелиране на уреда

За да направите това, регулирайте двете нивелиращи крачета в предната част на уреда.

Ако уредът не е нивелиран, подравняването на вратите и магнитното уплътнение няма да бъде правилно.



Монтиране

Позициониране

Инсталирайте този уред на място, където температурата на околната среда съответства на климатичния клас, посочен на табелката с данни на уреда.

За хладилни уреди с климатичен клас: разширен умерен: този хладилен уред е предназначен за използване при температури на околната среда, вариращи от 10 °C до 32 °C; (SN)

- умерен: този хладилен уред е предназначен за използване при температури на околната среда, вариращи от 16 °C до 32 °C; (N)

- субтропичен: този хладилен уред е предназначен за използване при температури на околната среда, вариращи от 16 °C до 38 °C; (ST)

- тропичен: този хладилен уред е предназначен за използване при температури на околната среда, вариращи от 16 °C до 43°C;(T)

Местоположение

Уредът трябва да се инсталира далече от източници на топлина като радиатори, котли, пряка слънчева светлина и други. Уверете се, че въздухът може да циркулира свободно около задната част на уреда. За да се осигури най-добра работа, ако уредът е разположен под надвиснал стенен модул, минималното разстояние между горната част на уреда и стенния модул трябва да бъде най-малко 50 mm. В идеалния случай обаче уредът не трябва да се поставя под надвиснали стенни елементи. Точното нивелиране се осигурява от едно или повече регулируеми крачета в основата на шкафа.

Този хладилен уред не е предназначен за използване като уред за вграждане.

Монтиране

 **Предупреждение!** Трябва да има възможност за изключване на уреда от електрическата мрежа; следователно щепселът трябва да бъде лесно достъпен след монтажа.

Електрическо свързване

Преди да включите уреда в контакта, се уверете, че напрежението и честотата, указани на табелката с данни, съответстват на вашето домашно захранване. Уредът трябва да бъде заземен. Щепселът на захранващия кабел е снабден с контакт за тази цел. Ако домашният електрически контакт не е заземен, свържете уреда към отделно заземяване в съответствие с действащите разпоредби, като се консултирате с квалифициран електротехник.

Производителят не носи никаква отговорност, ако горните предпазни мерки не се спазват. Този уред е в съответствие с ЕЕС. Директивите.

Ежедневна употреба

Първо използване

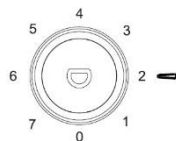
Почистване на вътрешността

Преди да използвате уреда за пръв път, почистете вътрешността и всички вътрешни аксесоари с хладка вода и малко неутрален сапун, така че да се отстрани типичната миризма на чисто новия уред. След това подсушете изцяло.

Важно! Не използвайте почистващи препарати или абразивни прахове, тъй като те ще повредят покритието.

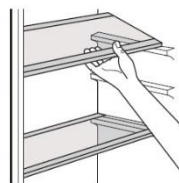
Настройка на температурата

- Включете вашия уред. Вътрешната температура се контролира от термостат. Има 8 настройки. 1 е най-топлата и 7 е най-студената настройка. 0 е за изключване на уреда.
- Уредът може да не работи при правилната температура, ако е твърде топло или ако отваряте вратата често.



Ежедневно използване. Подвижни рафтове

Рафтът може да се премества на подходящи позиции.



Чекмедже за зеленчуци

Стъпка 1. Издърпайте чекмеджето да се освободи.

Стъпка 2. Изберете подходяща позиция и натиснете чекмеджето към изпъкнали плочи, докато блокира напълно.

Чекмеджето е подходящо за съхранение на плодове и зеленчуци. То може да се издърпа свободно.

Размразяване

Дълбоко замразена или замразена храна, преди да се използва, може да се размрази в хладилната част или на стайна температура. Поставете замразената храна в чиния или купа, за да избегнете изтичането на кондензна вода в отделението.

Този хладилен уред не е подходящ за размразяване на хранителни продукти.

Полезни съвети и препоръки

Съвети за охлаждане на пресни храни

За да получите най-добър резултат:

- не съхранявайте топла храна или изпращащи се течности в хладилника;
- покрийте или увийте храната, особено ако има силен мирис;
- поставете храната така, че въздухът да може да циркулира свободно около нея.

Съвети за охлаждане

Полезни съвети:

- Всички видове месо: увийте в полиетиленова торбичка и поставете на съответния рафт над съда за зеленчуци. За безопасност, съхранявайте по този начин само 1-2 дни.
- Готвени храни, студени ястия и други трябва да бъдат покрити и могат да бъдат поставени на всеки рафт.
- Плодове и зеленчуци: трябва да бъдат старателно почистени и поставени в чекмеджето за зеленчуци.

Ежедневна употреба

- Масло и сирене: трябва да бъдат поставени в специални, непропускащи въздух, затворени контейнери или увити в алуминиево фолио или полиетиленова торбичка, за да се намали достъпа на въздух.
- Бутилки с мляко: трябва да са с капачка и да се съхраняват в стойката за бутилки на вратата.
- Банани, картофи, лук и чесън: ако не са опаковани, не трябва да се съхраняват в хладилника.

Почистване

От хигиенни съображения вътрешността на уреда, включително вътрешните аксесоари, трябва да се почистват регулярно.



Внимание!

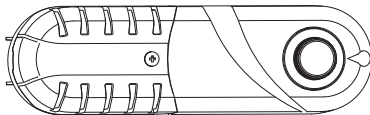
Уредът не трябва да бъде включен към електрическата мрежа по време на почистване. Има опасност от токов удар. Преди почистване изключете уреда и извадете щепсела от контакта или изключете предпазителя. Никога не почиствайте уреда с парочистачка. Може да се натрупа влага в електрическите компоненти с опасност от токов удар. Горещите пари могат да доведат до повреда на пластмасовите части. Уредът трябва да бъде сух преди да бъде включен отново в експлоатация.

Важно! Етерични масла и органични разтворители могат да атакуват пластмасовите части, например лимонов сок, сок от портокал, почистващи средства, които съдържат оцетна киселина.

- Не позволявайте такива вещества да влизат в контакт с частите на уреда;
- Не използвайте абразивни почистващи препарати;
- Извадете храната от хладилника, съхранявайте я на хладно място добре покрита;
- Изключете уреда и извадете щепсела от контакта или изключете предпазителя;
- Почистете уреда и вътрешните аксесоари с кърпа и хладка вода. След почистването избършете с чиста вода и подсушете;
- Натрупването на прах в кондензатора увеличава енергийната консумация. Поради тази причина почистете внимателно кондензатора на гърба на уреда веднъж годишно с мека четка или с прахосмукачка;
- След като всичко изсъхне въведете уреда в експлоатация.

Смяна на лампата

Вътрешното осветление е LED лампа. За смяна на лампата, моля да се обърнете към квалифициран техник.



Размразяване

Изпарителят постепенно ще се покрие със скреж. Това трябва да се отстрани.

Никога не използвайте остри метални инструменти за остъргане, за да не го повредите.

Когато ледът върху изпарителя стане много дебел, трябва да се извърши пълно размразяване, както следва:

- Извадете щепсела от контакта.
- Извадете всички съхранявани продукти, увийте в няколко слоя хартия и поставете на хладно място.
- Оставете вратата отворена и поставете леген отдолу пред уреда за събиране на размразената вода.
- Когато размразяването завърши, подсушете добре вътрешността.
- Включете щепсела в контакта и възстановете работата на уреда.

1) Ако кондензаторът е в задната част на уреда.

Отстраняване на неизправности

Внимание! Преди отстраняване на неизправности изключете захранването. Само квалифициран електротехник или компетентно лице трябва да извършва отстраняването на неизправностите, които не са описани в това Ръководство.

Важно! Има някои звуци при нормална употреба (компресор, циркулация на хладилен агент).

Проблем	Възможна причина	Решение
Уредът не работи	Копчето за регулиране на температурата е настроено на число „0“.	Поставете копчето на друго число, за да включите уреда.
	Щепселът не е включен или е разхлабен.	Поставете щепсела.
	Предпазителят е изгорял или е дефектен.	Проверете предпазителя, ако е необходимо го подменете.
	Контактът е дефектен.	Неизправностите в захранването трябва да бъдат отстранени от електротехник.
Храната е твърде топла.	Температурата не е правилно регулирана.	Моля, направете справка в Раздела "Първоначална настройка на температурата".
	Вратата е била отворена за дълъг период.	Отваряйте вратата само колкото е необходимо.
	Голямо количество топла храна е било поставено в уреда за последните 24 часа.	Включете временно регулирането на температурата на по-студена настройка.
	Уредът е близо до топлинен източник.	Моля, направете справка в Раздела за местоположението на инсталирането.
Уредът охлажда твърде много	Температурата е зададена твърде ниска.	Завъртете временно копчето за регулиране на температурата на по-топла настройка.
Необичайни шумове	Уредът не е нивелиран.	Регулирайте отново крачетата.
	Уредът се опира до стената или други предмети.	Преместете леко уреда.
	Компонент, например тръба на гърба на уреда, докосва друга част от уреда или стената.	Ако е необходимо, внимателно отстранете компонента от пътя.

Ако неизправността се появи отново, свържете се със Сервизния център.



ТЪРГОВСКА МАРКА

ИДЕНТИФИКАТОР НА МОДЕЛ*





Информацията за модела, съхранявана в базата данни на продукта, може да бъде получена като сканирате QR кода от енергийния етикет на продукта, или като въведете следния уебсайт и потърсите идентификатора на вашия модел (*), намиращ се на енергийния етикет.
<https://eprel.ec.europa.eu>

Информация, относно минималния срок на гаранцията, предлагана от вносителя, както и контакти на сервизния център, е налична в гаранционната карта на уреда или онлайн на:
<https://densi.bg/services>